卑詩省交通博物院
辦古董汽車競賽會
駛經八十公里穿越十個社區

（溫哥華訊）今年七月八日（星期日），曲化杜埠卑詩交通運輸博物院，舉辦第一屆英格蘭古董舊汽車競賽會，各參賽老爺車將駛經卑詩低陸平原各街道。

此次參賽汽車，均爲一九一六年以前老爺車，亦模仿英國著名的倫敦至布拉頓汽車競賽會而舉辦，駛經八十公里，穿過十個社區，將於七月八日（星期日）上午八時半自萬國廣場開始，至砵舞地鐵路博物院，再由該處至砵蘭里，最後由砵蘭里至曲化杜埠卑詩交通運輸博物院。

該日下午二時至四時，舉行老爺車展覽會及門券抽獎，歡迎參加。查詢電話：五七四・四一九一。

圖爲參賽之古董汽車。

崇義總會暨體育會夏季郊遊

（溫哥華訊）此間鐵城崇義總會暨體育會，訂于一九九零年七月廿九日（星期日）舉行夏季郊遊。地點：北溫哥華 Cates Park。報名日期由七月七日開始至七月廿四日止。詳情請電：二五一・四五一五。

堅盛頓耆英會七月節目多姿

（溫哥華訊）堅盛頓華人耆英會七月份活動節目已排出。除每週之常例活動外，尚有其他活動如下：

（一）七月七日上午九時半在舊會址召開理監事聯席會議。（二）十三日（星期五）下午一至二時由徐國泰中醫師講解「老人關節炎之防治」，二至三時爲冰川、露易斯湖等地（已滿額）。（三）十八日（星期三）旅行夏里信溫泉，車費十五元，非會員十七元，十三日截止報名。（四）廿七日（星期五）下午一至二時幻燈片介紹旅遊風光，二至三時新舊會員交誼會。（五）廿四至廿九日旅行班庫、冰川、露易斯湖等地（已滿額）。

（六）八月十五日假座珠城酒家開秋季生日聯歡會，爲今年五、六、七、八月份生日之會員祝壽，餐費每位十七元，席間設粵曲演唱及抽獎助慶，餐券將於七月中旬在會內發售。

（七）八月十六日旅行美加東岸十一日遊，會員收一二零零元，非會員收一二二零元。會內分派外，可到華埠緬街五零零號美廉藥房或五四八號正大參茸行領取。

此節目表除在主席陳栢鴻先生，請他們於星期日晚上七時四十分在「楓葉天地」中詳細說明參加辦法，各項獎品及活動內容等等。有意參加此項公益事宜者，請勿錯過這節目。

隨「楓葉天地」之後，國泰電視於晚上八點正爲關心健康的人士安排了「醫學漫談」，並請得溫哥華的知心精神病醫生李國柱講解各種精神病分類及成因。想了解多些心理健康常識，便應注意播出時間。

袁奕臣夫人定十日出殯

（雲訊）本埠已故華僑袁奕臣之元配譚鳳娥太夫人。廣東台山大塘東路村人。早卅餘年移民來加，與其家人等同居，共叙天倫之樂，一向身體健康。但不幸於七月二日有事外出時，發生意外受傷，隨即送入聖保羅醫院急救，惟因傷勢過重，羣醫束手，卒於同日下午四時仙逝，積閏享壽七十九歲。袁太夫人，生平和靄可並，品性慈祥，深得人緣，親友聞耗，深表惋惜。

經擇於七月十日（星期二）下午一時，假座暗市黨殯儀舉行喪禮，同日出殯歸土，卜葬伏市蘭墓園云。

其喪事並由本埠至孝篤公所組織治喪處協助料理云。

國泰電視講情講趣
眉飛色舞漫談稅收
楓葉訪中僑介紹百萬行

（溫哥華訊）多的人得知參加「百萬行」的詳情，「楓葉天地」主持人特別走訪了主辦社「中僑互助會」主席葉昊美琪女士以及百萬行籌委會主席陳栢鴻先生，

雖然報稅的日子已經暫時過去，但每提及「稅」這個字，相信大部份人都少不免眉頭緊皺。相反，影視名人李龍基、司馬燕及蕭笙共坐一起時，却講稅講得眉飛色舞。如想知他們交稅的心得，以及古今以來報稅行業的發展，請留意國泰電視於本星期六晚播映的「十點半講情講趣」。

一般人對稅局都望而却步，反之，對慈善事務則踴躍不已，如於本月廿二日舉行的「百萬行」。爲了使更需先交訂金一零零元。

雲埠貿易會議中心舉辦國際歌詠節慶

（溫哥華訊）雲埠貿易會議中心，定期於七月七日至十日，舉辦太平洋國際男音歌詠團節慶會，將有七百名男歌詠團員合唱歌詠。著名的加拿大及國際歌詠團將一連四個下午及晚間，參加「世界歌詠聯歡會」。

溫哥華爲此美洲第一個城市主辦此項主要音樂慶會，下午入場券每人收費八元五毛，晚間入場券每人二十二元五毛，耆英及學生可享受折扣優待。歡迎參加欣賞音樂。查詢電話：二八零・四四四四。

PTT 菩提堂 Buddhist Society

盧勝彥 蓮生活佛

溫哥華 祈福說法

90年7月8日 星期日 1: 30 PM

(一) 密宗大手印祈福

(二) 演說「龍王寶瓶法」及灌頂加持

JOHN OLIVER HIGH SCHOOL　約翰奧利華中學
530 E. 41 Ave. (AT FARSER ST.)　530號東41街（夾菲莎街）
VANCOUVER B.C.　溫哥華　卑詩省

(一)同修法會（免費參加）
修行及佛法座談會
蓮生活佛主答
7月7日星期六 7:30 pm
華僑公立小學(片打東街499號)

(二)1.慶賀蓮生活佛聖誕聚餐
2.籌建溫哥華菩提雷藏寺
卡拉OK之夜 每位$30
7月8日星期日 6:00 pm
珠城海鮮酒家

國語講說　粵語翻譯　免費入座

真佛宗菩提堂 TEL: 681-9665 FAX: (604) 299-8298
PTT BUDDHIST SOCIETY 259 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 3Y3

優質旅行社
（鄧强慶製作公司附屬機構）
保持優良質素、
精選歡樂旅途！

七月大行動

七月	匯名
12日	黃石公園大峽谷十日遊
14日	B.C.內陸三日遊 美國西北海岸三日遊

*域多利一日遊仍只收$68
*首創24小時電話查詢及報名服務 684-7551

現在開始頻頻出發

逢	匯名
天天	域多利、溫哥華、西雅圖各一天遊
星期五	美加東岸十日遊／加東五日遊
星期六	溫哥華島兩日遊 班芙、艾民頓六日遊
星期日/一	迪士尼、三藩市十日遊或八日遊

★機票大減價，請查訊★

查詢詳情及報名地址：323 MAIN STREET（嘉禾戲院隔鄰）
七天營業
電話：(604) 684-8559
傳真：(604) 684-7551

汽車意外受傷
速見大律師
BERNIE SIMPSON

*ICBC汽車意外，個人損傷法庭訴訟服務
*有專人作中文翻譯
*免費諮詢（勝訴後，始收律師費）

溫市唯一只處理汽車意外賠償事件之律師行
我們支付所有個案中的費用
個案完成後，始收律師費
RESTRICTED LAW PRACTICE TO ICBC CAR ACCIDENTS PERSONAL INJURY AS RESULT OF AUTOMOBILE ACCIDENTS

734-2272

999 WEST BROADWAY, SUITE 750, VANCOUVER B.C.
百老滙西街999號750室（夾OAK街）BCAA大厦內

福慧寺　觀音法會

本寺訂於一九九〇年七月八日起建觀音法會，一連七天至七月十四日，功德圓滿。恭請，香港天台精舍住持，中華佛教圖書館館長，佛教青年協會導師，暢懷大法師。香港大嶼山觀音寺住持，融靈大和尚。蒞臨主持，祈禱世界和平，風調雨順，國泰民安，並祈各人父母師長，福慧雙增，健康長壽，暨歷劫寃親債主，脫離三途早昇天界，屆時敬希各界善信踴躍參加，廣結善緣，共沾法益。

福慧寺 同人謹啓
2960 SCHOOL AVE.
(Near by Kingsway & College Ave.)
VANCOUVER. B.C. V5R 5M5
TEL: 430-8115

中國參茸行

專營：參茸藥材，成藥補酒，海味什貨

大特價大贈送

定于七月六號至廿二號舉行慶祝九週年紀念大減價
參茸藥材一律八折大酬賓
海味補酒雜貨一律九折酬賓　特價品除外
美國野山參、花旗參七折大酬賓
(買滿100元以上奉送野山參鬚一盒，多買多送)
同期推出數拾種超值特價品：
原色甜靚杞子，每磅$3.99, $5.99，買4磅送一磅
靚紋黨參，每磅$4.99, $12.50, $15.99，買3磅送一磅
羊城牌三蛇膽川貝液買4盒送一盒
靚紅棗，每磅$1.39，買5磅送一磅
凡買滿50元以上，送西洋菜蜜棗湯一包，多買多送
新地址：288 E. Hastings Street, Vancouver B. C. V6A 1P1 Canada
(舊中國參茸行對面)
電話：682-1113
由歷代祖傳黎鸞祥 先生主理

ming's DINING COMPLEX
華埠片打東街141－147號
電話 683-4722 ☎ 687-0825

名園酒家夜總會
跟時代創新
出品・價錢・地方・招呼・
華筵喜酌
晚飯小菜
禮聘港滬名廚
簡師傅
張師傅　主理
星期美點・港式夜總會
歡迎駕臨指導
每晚五時後免費寬大泊車場
奇花街夾歌倫比亞街角